作词：ササキヒロト

作曲：BNSI(平井克明)

ラブストーリー　フィクションじゃない

爱情故事 并非是虚构的  
リアルな恋愛　期待しているの

对真实的恋爱 还心存期待着  
計算では　答え出せない

只靠计算 是无法得出答案  
スリル求めてる　私がいる

寻求着刺激 是我存在的意义

君の偉そうで卑屈な態度

你那自以为是又卑屈的态度  
嫌いじゃないけど押しが弱いよ

虽然不讨厌但是也没有魄力  
もっと強く来ていいよ！

你可以对我更强硬一点！

連れ出して！　早く！　早く！　早く！

带我一起出发！ 快一点！ 快一点！ 快一点！  
知らない世界まで

直到无人知晓的世界  
戻ることができなくていい

即使没有归途也无妨  
どこまでも　私　連れて行って

无论天涯海角 都带着我一同前往  
お気に入りの服で待っているからね

因为我会穿上心爱的衣服等着你呢

観たい映画　気になるお店

想看的电影 在意的商店  
全部回りたい　時間ある限り

只要有时间 想看看个够  
かたいイメージ　持たれるけれど

尽管会给人一个 强硬的形象  
中身は普通の　女の子よ

可我内心还是 普通女孩子哟

おしゃれをするのもスイーツも好き

不管时尚还是甜食都喜欢  
雑誌とか読んで研究してる

也会阅读研究流行杂志  
誰にも負けないくらい

绝不会输给任何人

手を引いて！　強く！　強く！　強く！

抓紧我的手！ 大力点！ 大力点！ 大力点！  
男らしさ見せて

展示男子汉气概  
帰ることは考えないで

回去的事情不要再考虑  
いつまでも　私　楽しませて

时时刻刻 都要 哄我开心  
いろいろな話題で飽きさせないでね

找各种各样的话题不要让我感到厌烦呢

メイクは少し下手だけど

化妆虽然是不怎么擅长  
高い化粧品使ってる

可我会用高级化妆品

料理は得意じゃないけど

尽管做饭不是我的拿手好戏  
栄養のバランスには気を使っている

但是我很注重营养均衡

私からも　攻めて！　攻めて！　攻めて！

我也要 进攻！ 进攻！ 进攻！  
勝ち取る気持ちなの

抱着获胜的决心  
恥ずかしさは最大の敵

害羞就是最大的敌人  
女の子だって　前を向いて　毎日走ってる

即便是女孩子 也要每日 向着前方奔跑  
欲しいものを　手に入れるの

将想要的东西 掌握在手  
あきらめきれない

永不放弃